

# U.S. Ambassador's Special Self-Help Fund

L'Ambassadeur des États-Unis en Côte d'Ivoire dispose d'un fond spécial pour les micro-projets. Le programme vise à améliorer les conditions économiques et sociales de base dans les communautés locales et à soutenir les activités à impact fort et de mise en œuvre rapide qui profitent à un grand nombre de personnes. Les communautés participantes apportent une contribution importante en espèces, en main-d'œuvre et en matériaux.

La demande de fonds d'auto assistance est très élevée et dépasse de loin notre capacité de financement. Par conséquent, la priorité est accordée aux projets qui répondent le mieux aux objectifs et critères du programme. Le soutien maximum disponible pour la plupart des projets est de 5 000 000 francs CFA et aucune communauté / organisation ne peut recevoir plus d'une subvention pendant une période de financement donnée.

## Eligibilité

Pour être éligible au financement, **votre projet** doit répondre aux **critères** suivants :

1. Le projet doit être initié par la communauté et avoir pour objectif d'améliorer les conditions de vie de celle-ci.
2. Le projet doit avoir un impact fort et pouvoir profiter au plus grand nombre de personnes dans une courte période d'exécution.
3. Le projet doit être achevé dans un délai d'un an sans nécessité de financement supplémentaire.
4. Le projet doit impliquer une contribution locale importante en espèces, en main-d'œuvre ou en matériaux (environ 25% du coût total de l'activité).
5. Le projet doit être durable en termes de financement, de soutien de la communauté, d'expertise adéquate et de main-d'œuvre. Prière d'inclure un plan sur la façon dont le projet fonctionnera et sera entretenu après la cessation du financement.
6. Le projet doit respecter toute la réglementation ivoirienne relative à la construction et à l'environnement.

## **U.S. Ambassador's Special Self-Help Fund**

Ce qui n'est **pas éligible** à ce programme:

- Les demandes en vue d'acquérir des équipements sophistiqués tels que les véhicules, les ordinateurs, les appareils de projection, les chaînes de musique stéréo, etc.
- Les projets qui mettent purement l'accent sur la religion, la police, l'armée ou la culture.
- Les entreprises commerciales et privées.
- L'achat de pesticides, d'herbicides et le paiement de la main-d'œuvre.
- Les bourses d'études, les ateliers ou les séminaires (à l'exception des formations dans le cadre de la mise en œuvre de projets spécifiques).
- L'achat de consommables ou de biens de consommation non durables tels que les livres, les médicaments, les aliments pour animaux ou les semences.
- Les projets de construction, bien que certains projets tels que la réhabilitation d'écoles ou de centres de santé ou d'autres bâtiments qui impliquent très peu de construction et de risques, puissent être éligibles.

### **Comment demander cette subvention**

1. Remplir le formulaire de demande de fonds d'auto assistance. Prière de taper à la machine ou d'écrire lisiblement. Donnez à toutes les questions la meilleure réponse possible.
2. Toute demande doit être accompagnée d'un budget détaillé et d'un devis estimatif.
3. Pour que votre demande de subvention soit examinée pour le financement, vous devez inclure des indications claires permettant d'accéder au site du projet et les coordonnées de tous les représentants du projet.
4. Prière de fournir les documents appropriés qui prouvent que vous avez l'autorisation des autorités locales pour mettre en œuvre le projet. Par exemple, si le projet est lié à l'amélioration de l'accès à l'eau potable, les demandeurs doivent fournir les documents nécessaires des autorités locales chargées de ce domaine indiquant qu'une évaluation

## **U.S. Ambassador's Special Self-Help Fund**

d'impact environnemental a été réalisée. Si le projet est lié à la santé publique, prière de joindre les documents pertinents du Ministère de la Santé.

5. Montrer clairement la contribution de votre groupe. La demande doit inclure des détails spécifiques de la contribution de votre groupe au projet.
6. Une lettre de soutien de la communauté au projet proposé.
7. Prière de vous assurer que le coordinateur du projet a quelqu'un dans son équipe qui a un accès régulier à un ordinateur connecté à Internet, puisqu'une grande partie de la communication se fera par ce moyen.
8. Fournir les numéro DUNS (voir Tab 1. Pour les instructions)
9. Fournir, remplir, et signer SF424

### **Sélection des projets**

Chaque année, les demandes soumises provenant de toutes les régions du pays sont examinées par un comité qui fait une sélection sur la base des critères énoncés ci-dessus. Si votre projet est retenu pour examen, quelqu'un visitera le site pour en savoir plus sur le projet et vérifier les informations fournies dans la demande. Voilà pourquoi fournir vos coordonnées et les indications pour accéder au site de votre projet est si important. Après une première visite des sites, les projets seront réexaminés par le comité pour une sélection définitive et soumis à l'Ambassadeur pour approbation. Une fois que les projets sont définitivement sélectionnés, une cérémonie de signature sera organisée et les bénéficiaires recevront des accords légaux avec de plus amples instructions sur la façon de commencer le processus d'octroi des subventions.

Date limite de dépôt des demandes :	30 novembre 2015
Période de sélection:	décembre 2015 – juin 2016
Octroi des subventions :	juillet – septembre 2016

## **U.S. Ambassador's Special Self-Help Fund**

En raison du nombre élevé de demandes que nous recevons chaque année, nous ne sommes pas en mesure de répondre à chaque demandeur. Si vous ne recevez aucune réponse de nous un (1) an après la soumission de votre demande, vous devez considérer que votre projet n'a pas été sélectionné.

Merci pour l'intérêt que vous portez au Programme spécial d'auto assistance de l'Ambassadeur. Nous espérons avoir de vos nouvelles.

### **REMARQUE :**

Ne soumettez pas de documents qui n'ont pas été demandés. Limitez vos réponses dans le formulaire de demande aux lignes prévues à cet effet. Les demandes soumises qui ne respecteront pas ces directives **NE SERONT PAS EXAMINEES**. Tous les formulaires de demande d'auto assistance sont **GRATUITS** et l'Ambassade n'exige aucun paiement pour recevoir et évaluer un projet.

# U.S. Ambassador's Special Self-Help Fund

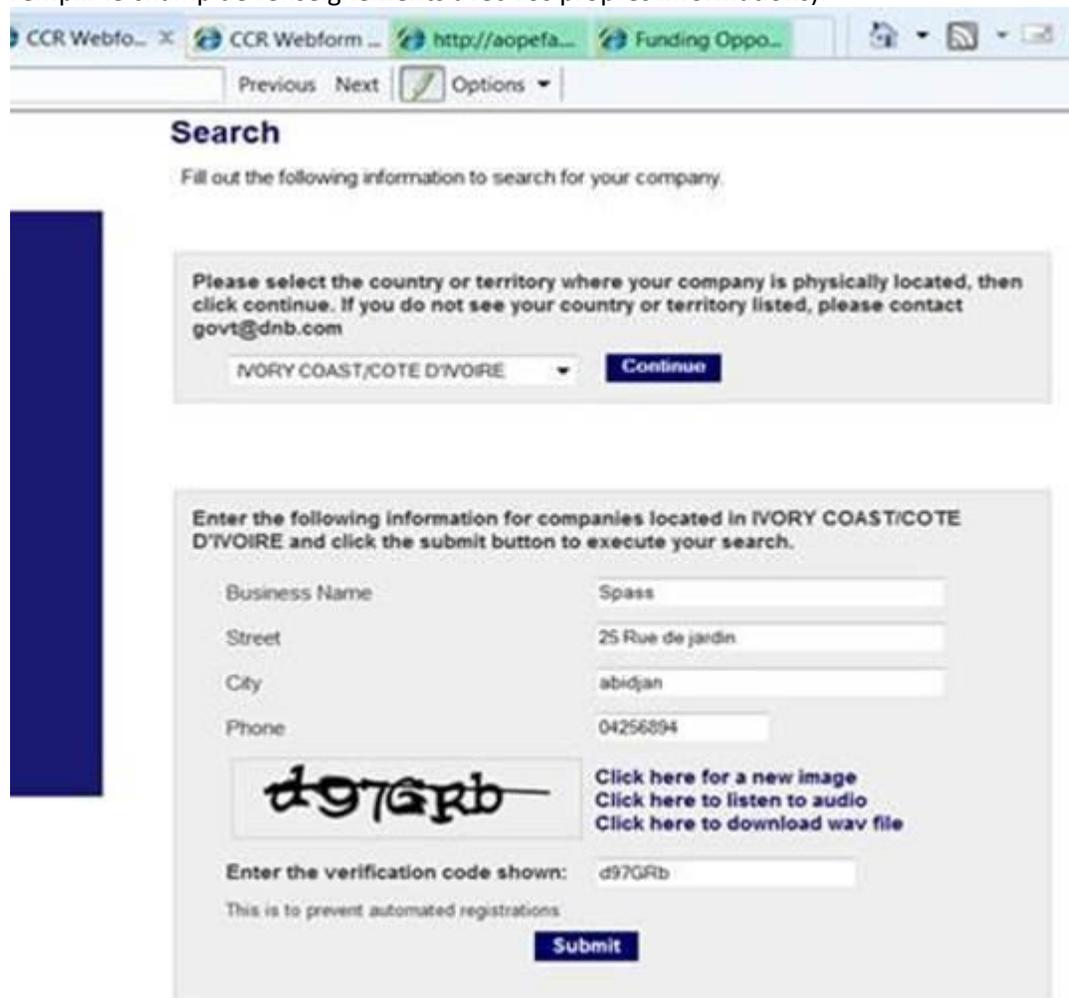
TAB. 1

Le numéro DUNS est un **numéro d'identification unique, à neuf chiffres** utilisé pour identifier les bénéficiaires de subventions du Gouvernement des États-Unis. Une fois que nous avons reçu ce numéro, nous serons en mesure de poursuivre le processus d'octroi des subventions. Afin de recevoir ce numéro, chaque organisation bénéficiaire doit s'enregistrer en suivant le lien ci-dessous:

<http://fedgov.dnb.com/webform/displayHomePage.do>

Prière de cliquer sur la fenêtre **D&B D-U-N-S Request Home Page** sur le côté gauche de la page d'accueil.

Ici, vous aurez à rechercher votre organisation sur le site Web. Prière de noter que le numéro de téléphone n'a pas besoin de comporter le code du pays. Ceci est la page que vous verrez (veuillez remplir le champ de renseignements avec vos propres informations):



The screenshot shows a web browser window with several tabs open, including 'CCR Webfo...', 'http://aopefa...', and 'Funding Oppo...'. The main content area is titled 'Search' and contains the following text: 'Fill out the following information to search for your company.' Below this, there is a section with the instruction: 'Please select the country or territory where your company is physically located, then click continue. If you do not see your country or territory listed, please contact govt@dnb.com'. A dropdown menu is set to 'IVORY COAST,COTE D'IVOIRE' with a 'Continue' button next to it. The next section is titled 'Enter the following information for companies located in IVORY COAST/COTE D'IVOIRE and click the submit button to execute your search.' It contains several input fields: 'Business Name' (Spass), 'Street' (25 Rue de jardin), 'City' (abidjan), and 'Phone' (04256894). Below these fields is a CAPTCHA image showing the code 'd97GRb' and three links: 'Click here for a new image', 'Click here to listen to audio', and 'Click here to download wav file'. At the bottom, there is a field for 'Enter the verification code shown:' with the value 'd97GRb' and a 'Submit' button. A note at the bottom states 'This is to prevent automated registrations'.

Après la soumission de votre demande, la page ci-dessous vous sera envoyée. Prière de cliquer sur **Request a new D-U-N-S Number:**

Contact: US Embassy Abidjan, Cote D'Ivoire, Cocody Riviéra Golf, 01 BP 1712 Abidjan 01  
E-mail: SSHAbidjan@state.gov;

# U.S. Ambassador's Special Self-Help Fund

TAB. 1

Decide with Confidence

Company Lookup > Search > Results >

### Search Results

Your search returned the following results...

**TERMINAL DE SAN-PEDRO (T.S.P) SA**  
Treichville Zone  
Portuaire Rue des Gallions  
Abidjan, IV

**TSP**  
Treichville Zone  
Portuaire Rue des Gallions  
Abidjan, IV

**S P I AFRIC**  
Rue Paul Langevin Zone  
Abidjan, IV

[Request Your Existing D-U-N-S Number](#)  
[View/Modify Your Information](#)

[Request Your Existing D-U-N-S Number](#)  
[View/Modify Your Information](#)

[Request Your Existing D-U-N-S Number](#)  
[View/Modify Your Information](#)

If you do not see your company listed above...

[Search Again](#) (try a former business address) OR

[Request a New D-U-N-S Number](#)

\*\* If you are not able to distinguish your location from the search results please contact D&B at gov@dnb.com

Ensuite, vous aurez une nouvelle page avec un formulaire là-dessus.

Find: Previous Next Options

Decide with Confidence

D-U-N-S Number Request > Search > Enter Your Company Information >

### Request for New D-U-N-S Number

Any affiliated companies at the same address, will not be affected. If there are affiliated companies at the same address, please specify in the Notes section.

Complete the information below to obtain a new D-U-N-S Number for your company's physical location.

Note: All fields are required unless otherwise indicated.

**Company Name**

Legal Name: Spass

Legal Structure: Select one

Tradestyle Name 1 (optional):

Tradestyle Name 2:

Tradestyle Name 3:

Phone Number of Business: 04256894

**Physical Address**

Street: 25 Rue de jardin

City: abidjan

State:

Veillez remplir le formulaire avec les coordonnées de votre entreprise /organisation et cliquez sur **Submit** (soumettre). Il peut prendre jusqu'à 2 jours ouvrables pour obtenir le numéro. Une fois que vous recevez le numéro, veuillez nous l'envoyer par e-mail ou par téléphone.

Contact: US Embassy Abidjan, Cote D'Ivoire, Cocody Riviera Golf, 01 BP 1712 Abidjan 01  
E-mail: SSHAbidjan@state.gov;

# U.S. Ambassador's Special Self-Help Fund

TAB. 1

Si vous ne parvenez pas à demander un numéro DUNS en ligne, vous pouvez également appeler D & B en utilisant le numéro d'appel gratuit, + 1-866-705-5711 et en indiquant que vous êtes un demandeur/demandeur potentiel d'une subvention fédérale. D & B vous demandera de fournir les renseignements énumérés ci-dessous et vous attribuera immédiatement un numéro gratuitement. Malheureusement, ils ne parlent que l'anglais.

Vous aurez besoin des renseignements ci-dessous pour demander un numéro DUNS :

- Dénomination légale
- Le nom et l'adresse du siège social de votre organisation
- Faire les affaires en tant que (DBA) ou autre nom par lequel votre organisation est communément connue ou reconnue
- Adresse géographique, Ville, État (ici Région) et code postal
- Adresse postale (est distincte de celle du siège et /ou adresse géographique)
- Numéro de téléphone
- Nom et titre du contact
- Nombre d'employés à votre lieu physique

En remplissant le formulaire de demande DUNS, prière de mettre **NONE** dans la rubrique **Zip Code** (Code postal). Dans la rubrique "primary **SIC code**", veuillez mettre **8999**.